

Policia, bomberos, o asistencia médica

- **Emergencia: 911**
- **Materiales peligrosos: (925) 335-3232**
- Asistencia no de emergencia:
Policia: (510) 233-1214
Bomberos: (510) 307-8031
Hazmat: (925) 335-3200

Reportar un problema de barrio

1. Hable con su vecino o propietario de la propiedad y pregunte por su cooperación
2. Si estos esfuerzos fracasan, llame a **Community Mediation** al **(925) 687-8844 ext. 301** o visite chd-prevention.org (**La información que comparte se mantiene estrictamente confidencial**)
3. Si tiene algunas preguntas con respecto a problemas en la propiedad privada, comuníquese con Aplicación de Código al (510) 621-1279.

Asistencia policial por barrio

Información sobre los distritos se puede encontrar en www.ci.richmond.ca.us.

Distrito central

Tte. Tracy Mollenbernd – (510) 621-1536

Distrito del norte

Tte. Stina Johanson – (510) 621-1817

Distrito del sur

Tte. Matthew Stonebraker – (510) 965-4917

División de patrullas

Cap. Albert Walle – (510) 620-6990

Unidad de tráfico

Sgto. Donovan Decious – (510) 621-1578

Gerente de prevención de delitos

Michelle Milam – (510) 620-6546

Oficiales electos

Representante Mark DeSaulnier
desaulnier.house.gov | (510) 620-1000

Senadora Nancy Skinner
sd09.senate.ca.gov | (510) 286-1333

Asambleísta Buffy Wicks
a15.asmdc.org | (510) 286-1400

Supervisor John Gioia
cocobos.org/gioia | (510) 231-8686

Agencias del gobierno regional

AC Transit (autobuses)
actransit.org | (510) 891-4777

Bay Area Air Quality Management District (aire)
baaqmd.gov | (415) 749-4900

Bay Area Rapid Transit (trenes)
bart.gov | (510) 464-6000

East Bay Municipal Utility District (utilidades)
ebmud.com | (866) 403-2683

East Bay Regional Parks (parques)
ebparks.org | (888) 327-2757

San Francisco Bay Ferry (ferries)
sanfranciscobayferry.com | (707) 643-3779

WCCUSD (escuelas)
wccusd.net | (510) 231-1195

Alcalde Tom Butt



GUÍA DE RECURSOS COMUNITARIOS (OCTUBRE 2021)



450 Civic Center Plaza, Suite 300
Richmond, CA 94804
510-620-6503
mayor@ci.richmond.ca.us

Horario del ayuntamiento

Lunes - Viernes
9:00 am - 5:00 pm
Cerrado los días festivos

Redes sociales/sitio web

Facebook: Mayor Tom Butt
Instagram + Twitter: @MayorTomButt
Nextdoor: Ruben Hernandez Story
RichmondCaMayor.org

*Para más información en español, favor de llamar a
Rubén Hernández Story (510) 620-6548*

Sobre el alcalde

Tom Butt fue reelegido para su segundo mandato como alcalde de Richmond en 2018 y anteriormente sirvió en el Concejo Municipal de Richmond durante casi 20 años. Ha priorizado mejorando la calidad de vida mediante trabajando para reducir el crimen, proteger el medio ambiente, buscar empleos de calidad y oportunidades educativas para los residentes, evaluar el acceso a alimentos saludables, avanzar la equidad social, y más. Su trabajo ha conducido al lanzamiento del ferry Richmond-San Francisco, la inscripción de Richmond en MCE Clean Energy, el establecimiento de Richmond Promise, y una amplia gama de iniciativas legislativas centradas en la calidad de vida y el crecimiento. Tom representa a la ciudad de Richmond en una serie de agencias regionales que se ocupan de temas como la gobernanza local, la conservación, el medio ambiente, y el transporte.

Personal del alcalde

Vernon Whitmore

Jefe de personal

(510) 620-6527

Vernon_Whitmore@ci.richmond.ca.us

Rubén Hernández Story*

Subjefe de personal

(510) 620-6548

Ruben_Hernandez@ci.richmond.ca.us

Dominique Roache-Green

Directora de iniciativas políticas

(510) 620-6502

Dominique_Green@ci.richmond.ca.us

*Se habla español

Servicios de la ciudad de Richmond

Abogado de la ciudad	(510) 620-6509
Administrador de la ciudad	(510) 620-6512
Aplicación de código	(510) 621-1282
Vehículos abandonados	(510) 620-6644
Quejas/reclamos	(510) 621-1279
Aplicación de estacionamiento	(510) 621-1216
Autoridad de vivienda (sección 8)	(510) 621-1300
Biblioteca y servicios culturales	(510) 620-6555
Centro de arte de Richmond	(510) 620-6772
Ciudades de servicio (voluntariado)	(510) 620-6553
Comisión de revisión de policía	(510) 307-8007
Responsabilidad	(510) 620-6664
Concejo municipal	(510) 620-6581
Consejos vecinales	(510) 620-6511
Desarrollo/planificación comunitario	(510) 620-6706
Regulación de la construcción	(510) 620-6868
Empleo y entrenamiento	(510) 307-8014
RichmondBUILD	(510) 621-1781
YouthWORKS	(510) 412-2044
Ingeniería / aceras	(510) 307-8091
Calles/baches	(510) 231-3011
KCRT canal 28	(510) 620-6759
Obras públicas	(510) 231-3008
Graffiti/vertido ilegal	(510) 965-4905
Luces de calle	(510) 231-3033
Parques y paisajismo	(510) 231-3004
Oficina de seguridad vecinal	(510) 620-5422
Oficina de servicios de emergencia	(510) 620-6866
Oficina del cajero	(510) 620-5533
Programa de renta de Richmond	(510) 234-7368
Inspección de renta	(510) 690-8260
R-Transit / servicio de furgoneta	(510) 307-8026
Recuperación de recursos hídricos	(510) 620-6594
Recursos humanos	(510) 620-6602
Richmond Promise	(510) 761-7231
Secretario de la ciudad	(510) 620-6513
Servicios comunitarios (recreación)	(510) 620-6793

Servicios del condado de Contra Costa

Administración del condado	(925) 655-2075
Aplicación de código	(925) 674-7210
Asesor	(925) 313-7400
Autoridad de vivienda	(925) 957-8000
Vale de elección de vivienda	(925) 957-7003
Centro de aplicación y permiso	(925) 674-7200
Certificados de nacimiento/defunción	(925) 335-7900
Comité consultivo municipal de Richmond del norte	(510) 231-8686
Control de mosquito y vector	(925) 685-9301
Corte superior	(925) 608-1000
Departamento de salud	(925) 313-6712
Desechos electrónicos y peligrosos	(888) 412-9277
Licencia matrimonial – registrador	(925) 335-7900
Línea directa: inspecciones de edificio	(925) 674-7237
Línea directa: servicios sociales	211
Oficina del alguacil	(925) 655-0000
Recaudador de impuestos	(925) 957-5280
Salud ambiental	(925) 608-5500
Servicios de animales	(925) 608-8400
Servicios de apoyo en el hogar	(925) 229-8434
Servicios de veteranos	(925) 313-1481

Servicios de utilidad

AT&T	(800) 288-2020
Comcast/Xfinity	(800) 934-6489
East Bay Municipal Utility District	(866) 403-2683
MCE Clean Energy	(888) 632-3674
Pacific Gas & Electric/fuga de Gas	(800) 743-5000
Llame-antes-de-cavar	811
Republic Services/Basura/reciclaje/recogida del bulto	(510) 262-7100
Veolia (alcantarillados)	(510) 412-2001

¡DESCARGUE LA APLICACIÓN GRATUITA
DE LA CIUDAD DE RICHMOND!



ANDROID



APPLE